CATALOGUE 63-011 MONTHLY - MENSUEL / ISSN 0226-2320 Vol. 19, No. 1

Statistics Canada Statistique Canada

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA
MAY 15 1986
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

Price: Canada, $5.00, $50.00 a year
Other Countries, $6.00, $60.00 a year

RESTAURANT, CATERER AND TAVERN STATISTICS

JANUARY 1986

Receipts of restaurants, caterers and taverns were estimated at $887.3 million for January 1986, which represents an increase of 13.8% over the level of $779.7 million reached during the same period last year.

All provinces participated in this increase with Alberta's 17.7% leading the way. Prince Edward Island's 2.8% was the smallest annual advance. The Yukon and Northwest Territories meanwhile posted decreases of 4.5% and 37.3%, respectively. Compared to January 1985, an advance of 17.2% was achieved by British Columbia; 16.8% by Nova Scotia; 16.6% by New Brunswick and Ontario; 11.9% by Manitoba; 8.9% by Newfoundland; 7.6% by Quebec and 5.8% by Saskatchewan.

Licensed restaurants receipts increased 19.4% over the same month last year, while the increase for unlicensed restaurants was 9.0%; take-outs advanced 16.4%, taverns 8.3% and caterers 1.2%.

Receipts of independent businesses rose to $695.2 million or 12.1% over January of last year and those of businesses which were part of a chain increased 8.6% to $192.1 million.

Sales fell 9.3% between December 1985 and January 1986 at the national level. Declines were recorded in all provinces and territories as well, Saskatchewan showing the lowest decline (-5.9%) while Yukon reported the most severe drop (-20.9%). Drops of 13.1% were recorded for Newfoundland and Nova Scotia, 11.7% for Prince Edward Island, 11.6% for Quebec, 11.1% for New Brunswick and -10.0% for Northwest Territories. Manitoba and Alberta both dropped 9.1%, Ontario 8.7% and British Columbia 6.9%.

Note: All percentages reported in the foregoing commentary are calculated by comparing preliminary data for the current month with revised figures for the earlier period.

Services Division

May 1986
5-3404-513

Prix: Canada, $5.00, $50.00 par année
Autres pays, $6.00, $60.00 par année

STATISTIQUES DES RESTAURANTS, TRAITEURS ET TAVERNES

JANVIER 1986

Pour janvier 1986, les recettes des restaurants, des traiteurs et des tavernes étaient estimées à $887.3 millions, soit une hausse de 13.8% par rapport aux recettes de $779.7 millions enregistrées pour la même période l'an dernier.

Toutes les provinces ont participé à cette hausse, l'augmentation la plus importante (17.7%) se produisant en Alberta, et la plus faible (2.8%), à l'Île-du-Prince-Édouard. Par contre, le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest ont accusé respectivement une baisse de 4.5% et de 37.3%. Voici, comparativement aux recettes affichées en janvier 1985, les hausses enregistrées dans les autres provinces: Colombie-Britannique (17.2%); Nouvelle-Écosse (16.8%); Nouveau-Brunswick et Ontario (16.6%); Manitoba (11.9%); Terre-Neuve (8.9%); Québec (7.6%) et Saskatchewan (5.8%).

Par rapport au niveau enregistré en janvier 1985, les recettes ont augmenté dans les cinq types d'établissements suivants: restaurants détenteurs de permis (19.4%), restaurants sans permis (9.0%), établissements servant des repas à emporter (16.4%), tavernes (8.3%) et traiteurs (1.2%).

Atteignant $695.2 millions, les recettes des établissements indépendants ont progressé de 12.1% par rapport au niveau affiché en janvier 1985 tandis que celles des établissements faisant partie d'une chaîne se sont chiffrées à $192.1 millions, soit une hausse de 8.6%.

Entre décembre 1985 et janvier 1986, les ventes ont diminué de 9.3% dans l'ensemble du Canada. Tous les territoires et les provinces ont accusé une chute. La baisse la plus faible (-5.9%) s'est produite en Saskatchewan tandis que la plus importante (-20.9%) a été affichée au Yukon. Voici, pour le reste du Canada, les diminutions enregistrées: Terre-Neuve et Nouvelle-Écosse (-13.1%), Île-du-Prince-Édouard (-11.7%), Québec (-11.6%), Nouveau-Brunswick (-11.1%), Territoires du Nord-Ouest (-10.0%), Manitoba et Alberta (-9.1%), Ontario (-8.7%) et Colombie-Britannique (-6.9%).

Remarque: Les pourcentages indiqués dans les commentaires qui précèdent sont calculés en comparant les données préliminaires du mois courant et les chiffres révisés de la période précédente.

Division des services

Mai 1986
5-3404-513

Published under the authority of the Minister of Supply and Services Canada
Statistics Canada should be credited when reproducing or quoting any part of this document

Publication autorisée par le ministre des Approvisionnements et Services Canada
Reproduction ou citation autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

TABLE 1. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, January 1986P

TABLEAU 1. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, janvier 1986P

Province	Chains Établissements multiples	Independents Établissements indépendants	Total	Difference 1986/1985 Variation 1986/1985
	thousands of dollars - milliers de dollars			%
CANADA	**192,065.2**	**695,206.9**	**887,272.2**	**+13.8**
Newfoundland - Terre-Neuve	2,119.0	7,207.3	9,326.4	+8.9
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	509.9	2,087.5	2,597.4	+2.8
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	4,868.2	16,749.8	21,618.0	+16.8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,725.2	12,013.9	15,739.2	+16.6
Québec	30,467.4	178,067.8	208,535.3	+7.6
Ontario	82,417.1	271,789.4	354,206.6	+16.6
Manitoba	10,913.6	20,817.8	31,731.4	+11.9
Saskatchewan	4,043.0	22,534.5	26,577.5	+5.8
Alberta	21,174.3	75,494.1	96,668.4	+17.7
British Columbia - Colombie-Britannique	31,708.6	86,815.3	118,524.0	+17.2
Yukon	x	x	496.1	-4.5
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	1,251.3	-37.3

x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.
P preliminary figures.
P nombres provisoires.
r revised figures.
r nombres rectifiés.
Note: Components may not add to totals due to rounding.
Nota: Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

TABLE 2. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, January 1986P

TABLEAU 2. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, janvier 1986P

Province	Restaurants, licensed Restaurants avec permis	Restaurants, unlicensed Restaurants sans permis	Take-outs Repas à emporter	Caterers Traiteurs	Taverns Tavernes	Total
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	**415,057.1**	**243,571.5**	**100,279.5**	**61,641.9**	**66,721.9**	**887,272.2**
Newfoundland - Terre-Neuve	1,671.6	1,743.6	1,616.4	1,647.6	2,647.0	9,326.4
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	910.7	1,016.8	462.7	97.1	109.9	2,597.4
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,506.8	6,512.8	4,001.2	2,024.1	2,572.8	21,618.0
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,655.8	5,248.6	3,606.0	1,926.9	2,301.6	15,739.2
Québec	89,808.3	63,481.1	16,376.7	13,259.9	25,609.1	208,535.3
Ontario	183,923.5	81,650.2	48,843.4	25,529.8	14,259.5	354,206.6
Manitoba	9,914.1	13,834.7	3,715.8	2,405.1	1,861.5	31,731.4
Saskatchewan	9,212.9	12,613.2	2,448.4	1,370.4	932.3	26,577.5
Alberta	47,058.5	27,866.5	11,493.7	6,622.8	3,626.7	96,668.4
British Columbia - Colombie-Britannique	62,675.8	29,371.8	7,428.9	6,525.2	12,522.1	118,524.0
Yukon	349.5	40.1	x	x	x	496.1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	368.9	191.5	x	x	x	1,251.3

See note(s) at end of Table 1.
Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, December 1985[r]

TABLEAU 3. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, décembre 1985[r]

Province	Chains Établissements multiples	Independents Établissements indépendants	Total	Difference 1985/1984 Variation 1985/1984
	thousands of dollars - milliers de dollars			%
CANADA	**222,170.4**	**756,553.6**	**978,724.1**	**+8.6**
Newfoundland - Terre-Neuve	2,643.7	8,088.1	10,731.9	+3.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	632.0	2,308.4	2,940.5	-9.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,478.2	18,395.7	24,874.0	+9.8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,844.2	12,861.8	17,706.0	+8.0
Québec	35,718.9	200,219.0	235,938.0	+5.5
Ontario	96,726.0	291,028.9	387,754.9	+7.6
Manitoba	12,311.1	22,598.2	34,909.4	+8.9
Saskatchewan	4,331.1	23,906.0	28,237.1	+4.3
Alberta	24,002.7	82,293.1	106,295.9	+15.5
British Columbia - Colombie-Britannique	34,354.0	92,964.7	127,318.7	+13.9
Yukon	x	x	627.2	-14.1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	1,389.9	+15.3

See note(s) at end of Table 1.
Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, December 1985[r]

TABLEAU 4. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, décembre 1985[r]

Province	Restaurants, licensed Restaurants avec permis	Restaurants, unlicensed Restaurants sans permis	Take-outs Repas à emporter	Caterers Traiteurs	Taverns Tavernes	Total
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	**451,717.1**	**259,536.8**	**105,436.7**	**88,488.9**	**73,544.4**	**978,724.1**
Newfoundland - Terre-Neuve	2,032.4	2,059.2	1,640.4	1,988.0	3,011.7	10,731.9
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	984.5	1,153.5	541.4	137.4	123.4	2,940.5
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,200.8	7,330.3	4,717.6	2,972.3	2,652.8	24,874.0
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,897.9	5,833.2	4,221.6	2,441.2	2,312.0	17,706.0
Québec	99,100.4	71,492.5	17,298.5	18,388.3	29,658.0	235,938.0
Ontario	199,751.9	85,133.3	49,823.8	38,451.7	14,594.1	387,754.9
Manitoba	10,941.5	14,571.0	3,991.0	3,486.1	1,919.6	34,909.4
Saskatchewan	9,614.2	13,317.5	2,643.7	1,852.3	809.3	28,237.1
Alberta	51,418.0	28,818.7	13,250.3	8,843.5	3,965.3	106,295.9
British Columbia - Colombie-Britannique	66,888.9	29,543.8	7,038.0	9,650.9	14,196.8	127,318.7
Yukon	457.1	65.7	x	x	x	627.2
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	428.9	217.7	x	x	x	1,389.9

See note(s) at end of Table 1.
Voir note(s) à la fin du tableau 1.

Statistics Canada Library
Bibliothèque Statistique Canada
1010054630

TABLE 5. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, Cumulative to Date, Canada, Provinces and Territories, 1985 (revised figures)

TABLEAU 5. Recettes cumulatives des restaurants, traiteurs et tavernes depuis le début de l'année, Canada, provinces et territoires, 1985 (chiffres rectifiés)

Province	Restaurants, licensed Restaurants avec permis	Restaurants, unlicensed Restaurants sans permis	Take-outs Repas à emporter	Caterers Traiteurs	Taverns Tavernes	Total	Difference 1985/1984 Variation 1985/1984
	millions of dollars - millions de dollars						%
CANADA	**5,270.6**	**3,330.7**	**1,378.6**	**897.5**	**882.7**	**11,760.1**	**+9.0**
Newfoundland - Terre-Neuve	23.2	25.6	19.4	19.0	35.1	122.3	-5.9
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	17.4	15.5	9.4	1.4	2.4	46.0	+2.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	97.4	90.8	56.4	27.3	32.6	304.5	+6.8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	41.5	71.8	53.7	25.7	26.4	219.0	+5.9
Québec	1,202.6	917.7	234.2	184.4	364.8	2,903.7	+9.3
Ontario	2,308.1	1,098.0	666.3	390.4	185.2	4,647.8	+10.4
Manitoba	136.7	178.9	52.9	32.4	15.0	415.9	+11.0
Saskatchewan	120.2	175.3	31.2	20.3	9.3	356.4	+3.9
Alberta	574.1	351.4	151.8	86.7	21.6	1,185.6	+8.9
British Columbia - Colombie-Britannique	737.3	402.4	99.7	103.7	186.4	1,529.6	+7.5
Yukon	6.5	1.4	x	x	x	10.0	+2.6
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	5.7	2.0	x	x	x	19.4	+0.6

See note(s) at end of Table 1.
Voir note(s) à la fin du tableau 1.

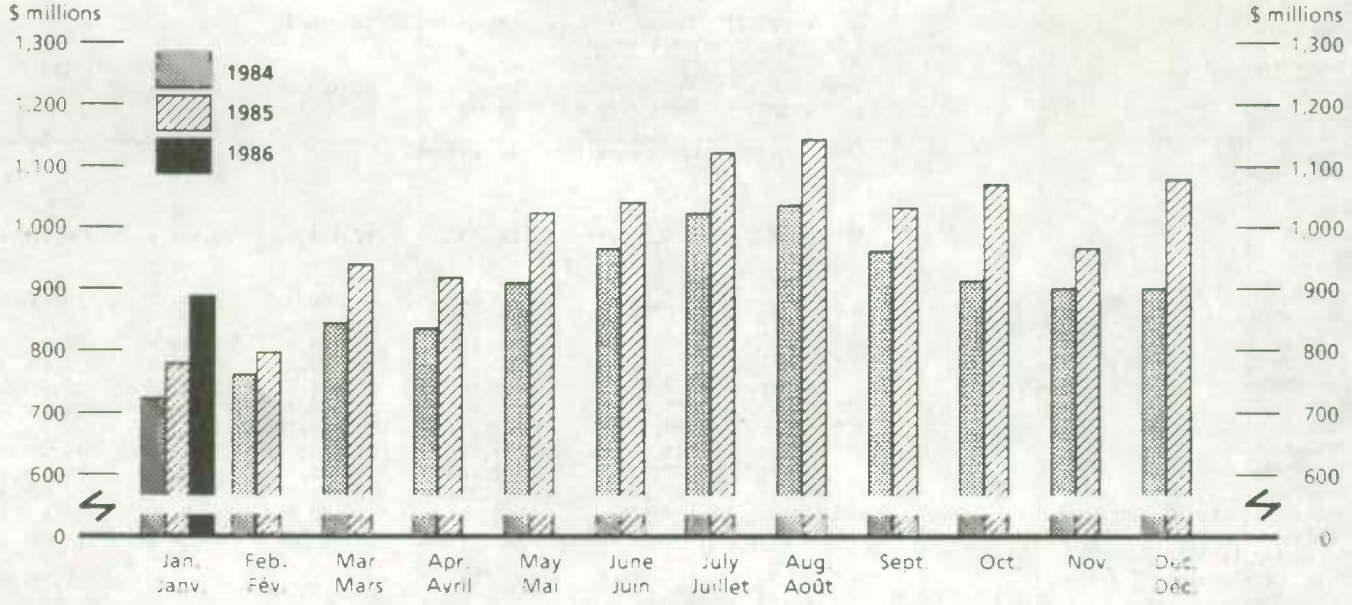
Note: Data contained in this publication represent the results of a sample survey of the foodserving industry. The methodology, definitions, etc., were described in the January 1984 issue.

Nota: Les données de cette publication représentent les résultats d'une enquête-échantillon sur l'industrie de la restauration. La méthodologie, les définitions, etc., sont exposées dans le numéro de janvier 1984.

Figure 1

Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Month, Canada, 1984-1986

Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par mois, Canada, 1984-1986



Note: The levels indicated in Figure 1 above represent revised estimates for all months with the exception of the month of the bulletin where the level represents preliminary estimates.

Nota: Les niveaux dont fait état la figure 1 ci-dessus représentent des estimations révisées pour les mois à l'exception du mois visé par le bulletin ou le niveau indiqué est celui des estimations préliminaires.